

Eiscreme-Wagen

BITTE LESEN SIE VOR DER NUTZUNG DIE BEDIENUNGSANLEITUNG.

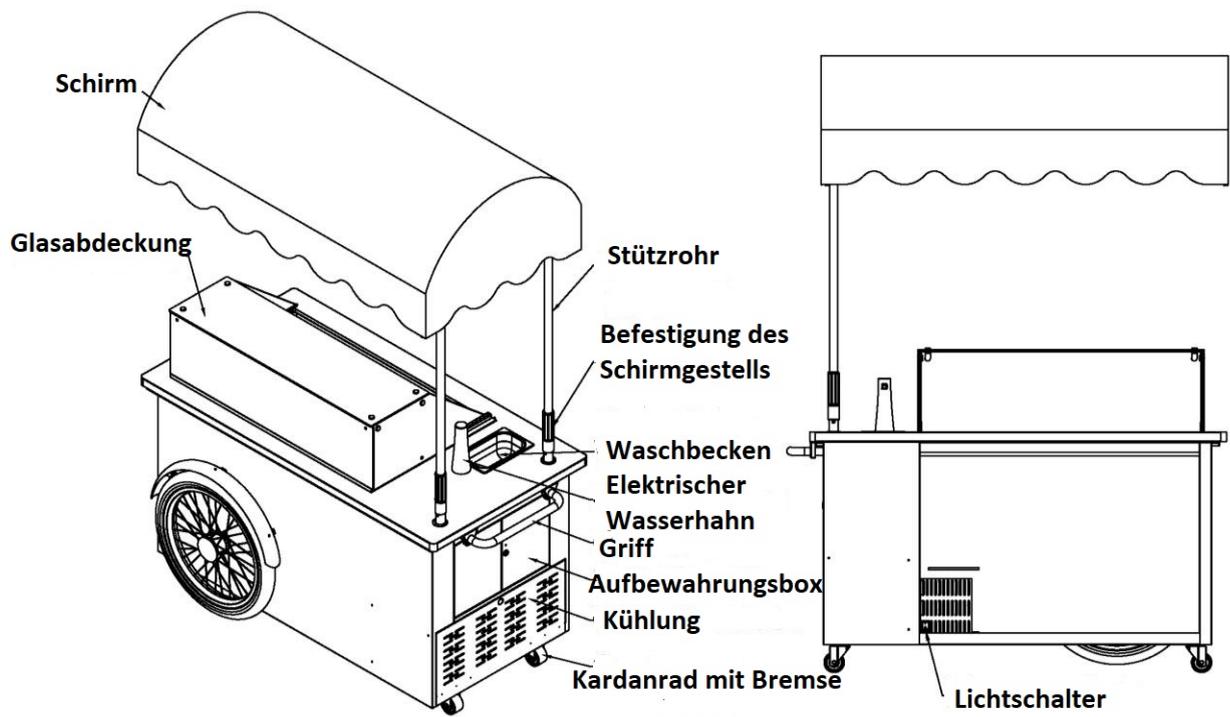
BEWAHREN SIE DIESE ANLEITUNG FÜR DEN SPÄTEREN GEBRAUCH AUF.

INHALT

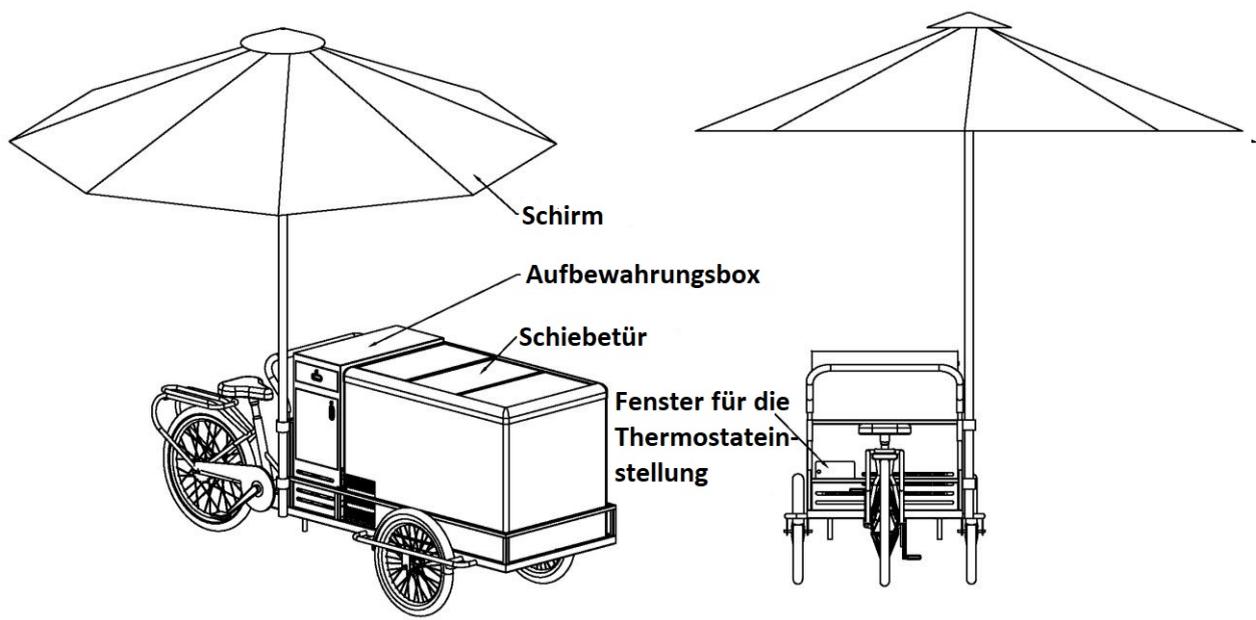
Inhalt	2
Teile und Merkmale	3
Gelatowagen (Vitrine) Sicherheit	4-6
Transport- und Installationsanweisungen	7
Betrieb der Vitrine	7-8
Pflege und Wartung	9
Technische Daten und Störungen	10

TEILE UND MERKMALE

SPEWHA3



SPEWF6



VITRINENSICHERHEIT

Ihre Sicherheit und die Sicherheit der anderen ist sehr wichtig.

In dieser Anleitung und auf Ihrem Gerät finden Sie viele wichtige Sicherheitshinweise. Lesen und befolgen Sie stets alle Sicherheitshinweise.



Dies ist das Sicherheitswarnsymbol. Dieses Symbol macht Sie auf potenzielle Gefahren aufmerksam, die Sie und andere Personen töten oder verletzen können. Alle Sicherheitshinweise folgen dem Sicherheitswarnsymbol und entweder dem Hinweis "GEFAHR", "WARNUNG" oder "VORSICHT".



Gefahr bedeutet, dass die Nichtbeachtung dieses Sicherheitshinweises zu schweren Verletzungen oder zum Tod führen kann.



Warnung bedeutet, dass die Nichtbeachtung dieses Sicherheitshinweises zu erheblichen Produktschäden, schweren Verletzungen oder zum Tod führen kann.



Vorsicht bedeutet, dass die Nichtbeachtung dieses Sicherheitshinweises zu leichten oder mittelschweren Verletzungen sowie zu Sach- oder Geräteschäden führen kann.

Alle Sicherheitshinweise machen Sie auf die potenzielle Gefahr aufmerksam, sagen Ihnen, wie Sie das Verletzungsrisiko verringern können, und informieren Sie darüber, was passieren kann, wenn die Anweisungen nicht befolgt werden.

WICHTIGE SCHUTZMASSNAHMEN



Bevor die Vitrine in Betrieb genommen wird, muss sie ordnungsgemäß aufgestellt und installiert werden, wie in dieser Anleitung beschrieben; lesen Sie daher die Anleitung sorgfältig durch. Um das Risiko eines Brandes, eines elektrischen Schlages oder einer Verletzung bei der Verwendung der Vitrine zu verringern, sollten Sie die folgenden grundlegenden Vorsichtsmaßnahmen beachten:

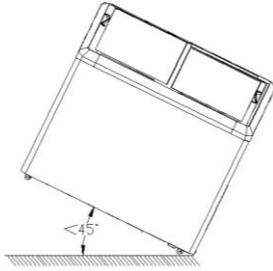


- Dieses Gerät ist nicht dafür bestimmt, durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangels Erfahrung und mangels Wissen benutzt zu werden, es sei denn, sie werden durch eine für ihre Sicherheit zuständige Person beaufsichtigt oder erhalten von ihr Anweisungen, wie das Gerät zu benutzen ist.
- Kinder sollten beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- **GEFAHR** oder **WARNUNG**: Gefahr des Einklemmens von Kindern: Das Einklemmen und Ersticken von Kindern ist kein Problem der Vergangenheit. Ausrangierte oder verlassene Vitrinen sind immer noch gefährlich, auch wenn sie "nur ein paar Tage in der Garage stehen".
- Bevor Sie Ihre alte Vitrine wegwerfen: Nehmen Sie die Türen ab. Lassen Sie die Einlegeböden an ihrem Platz, damit Kinder nicht so leicht hineinklettern können.
- Bitte entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für das brennbare Kältemittel und das ausströmende Gas.
- Die Vitrine muss über den separaten Stiftauslass korrekt mit der Erde verbunden werden, niemals mit dem Heizungsrohr und dem Kohlegasrohr.
- Die Vitrine muss so aufgestellt werden, dass der Stecker zugänglich ist.
- Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch den Hersteller oder seinen Kundendienst oder eine ähnlich qualifizierte Person ersetzt werden, um eine Gefährdung zu vermeiden.
- Do not attempt to repair or replace any part of your chest showcase unless it is specifically recommended in this material. All other servicing should be referred to a qualified technician.

WARNUNG

- Die Vitrine sollte nicht in der Nähe von Öfen, Grills oder anderen starken Hitzequellen aufgestellt werden.
- Halten Sie die Lüftungsöffnungen im Gehäuse des Geräts oder in der Einbaukonstruktion frei von Hindernissen.
- Verwenden Sie keine mechanischen Vorrichtungen oder andere Mittel zur Beschleunigung des Abtauprozesses, die nicht vom Hersteller empfohlen werden.
- Beschädigen Sie nicht den Kältemittelkreislauf
- Benutzen Sie keine elektrischen Geräte in den Lebensmittelaufbewahrungsfächern des Geräts, es sei denn, es handelt sich um den vom Hersteller empfohlenen Typ.
- Vergewissern Sie sich vor der Durchführung von Reinigungs- und Wartungsarbeiten, dass die Stromzufuhr zum Gerät unterbrochen ist.
- Vermeiden Sie es, den Stecker mit nassen Händen ein- oder auszustecken.
- Lagern oder verwenden Sie kein Benzin oder andere brennbare Dämpfe und Flüssigkeiten in der Nähe dieser oder einer anderen Vitrine. Reinigen Sie Vitrinteile niemals mit brennbaren Flüssigkeiten. Die Dämpfe können eine Brand- oder Explosionsgefahr darstellen.
- Wenn die Spannung nicht stabil ist, wählen Sie bitte einen geeigneten automatischen Spannungsregler.
- Schließen Sie den Strom an, um die Vitrine vor der Verwendung zu überprüfen. Sie können die Vitrine so lange verwenden, bis die Temperatur nach 30 Minuten deutlich gesunken ist.
- Sie sollten die Temperaturregelung entsprechend der gewünschten Temperatur und Menge der gelagerten Lebensmittel sowie der Umgebungstemperatur einstellen.
- Bevor Sie die Sachen in die Vitrine stellen, stellen Sie bitte den Temperaturregler auf den niedrigsten Wert ein und lassen Sie ihn arbeiten, bis die Temperatur des inneren Schanks auf -18°C sinkt und stellen Sie dann die Sachen hinein, nach 12 Stunden stellen Sie den Temperaturregler auf den normalen Wert ein.
- Stellen Sie heiße Speisen niemals direkt in die Vitrine, sondern erst, nachdem sie draußen auf natürliche Weise abgekühlt sind.
- Die Lebensmittel sollten zeitweise in die Vitrine gestellt werden, wobei jede Charge nicht mehr als das Fassungsvermögen (L), geteilt durch 20, beträgt.
- Vermeiden Sie es, die Vitrine voll zu stellen und sie zu überfüllen; großes Fleisch sollte in mehrere kleine Teile aufgeteilt werden. Zwischen den Lebensmitteln sollte ein angemessener Abstand sein, um sie besser einzufrieren zu können.
- Wenn die Stromversorgung unterbrochen werden muss, sollten Sie mindestens 5 Minuten warten, bevor Sie das Gerät wieder einschalten, um Schäden am Kompressor zu vermeiden.
- Die Lebensmittel sollten mit einer Plastiktüte gut verpackt werden, um Geruchs- und Feuchtigkeitsverluste zu vermeiden und den Frost in kurzer Zeit zu reduzieren.
- Bier, Getränke, frische Blumen, Medikamente und Injektionen dürfen nicht in die Vitrine gestellt werden.
- Bitte stellen Sie die Temperatur auf die niedrigste Stufe, wenn Sie Eis oder andere ungünstig gefrorene Lebensmittel lagern wollen.
- Wir sind bestrebt, unsere Produkte ständig zu verbessern und behalten uns das Recht vor, Materialien und Spezifikationen ohne Vorankündigung zu ändern. Um die spezifischen Parameter zu bestätigen, beachten Sie bitte das Typenschild auf dem Produkt.
- Die Ware ist durch professionelle Schrott-/Wiederverwertungsstellen zu entsorgen.
- Die Umgebungstemperatur für dieses Produkt beträgt bis zu 32°C .

TRANSPORT- UND INSTALLATIONSANWEISUNGEN



1. Wenn Sie die Vitrine transportieren, sollte der Winkel zwischen dem Fachkörper und dem Boden nicht mehr als 45° betragen, und Sie sollten die Vitrine niemals auf dem Kopf stehend abstellen.
2. Verwenden Sie keine externen Teile als Ladepunkte, z. B. den Kondensator auf der Rückseite oder die Tür.
3. Wenn die Vitrine installiert oder benutzt wird, sollte die gesamte Verpackung (einschließlich Karton und Schaumstoff) entsorgt werden.
4. Halten Sie die Vitrine stabil, um Vibrationen und Lärm zu vermeiden.
5. Die Vitrine sollte an einem Ort mit guter Belüftung aufgestellt werden. Zwischen den umgebenden Wänden und der Schrankwand sollte ein Abstand von mindestens 10 cm für die Luftzirkulation eingehalten werden.
6. Es sollte weit entfernt von Heizquellen und nicht unter direkter Sonneneinstrahlung aufgestellt werden, um eine Verringerung des Wirkungsgrades der Kühlung zu vermeiden.
7. Stellen Sie die Vitrine an einem trockenen Ort auf, um Rost am Gehäuse zu vermeiden, der die elektrische Isolierung beeinträchtigen könnte.

BEDIENUNG DER VITRINE

DIE FUNKTIONEN DES BEDIENFELDS:



Es gibt insgesamt 3 Tasten.

1 Taste (SET)

Wenn Sie die Taste länger als 3 Sekunden drücken, gelangen Sie in das Parametermenü.

Dabei werden der Parametername und der Parameter abwechselnd angezeigt, wenn Sie die Taste drücken. Wenn Sie die Taste länger als 3 Sekunden drücken, wird die Einstellung gespeichert.

Drücken Sie "SET" und "☰", die Standardeinstellungen werden wiederhergestellt und "CF" wird angezeigt.

2. Taste ☰

Im Parametermenü können Sie durch Drücken dieser Taste zum nächsten Parameter wechseln oder den Parameterwert erhöhen.

3. Taste ☷

Im Parametermenü können Sie durch Drücken dieser Taste zum vorherigen Menü zurückkehren oder den Parameterwert verringern.

4. Wenn Sie die Taste länger als 3 Sekunden drücken, können Sie den Abtauzustand ein- oder ausschalten. (Wenn D1=0, können Sie den Abtauzustand nicht einschalten)

LAGERUNG:

1. Das Gerät ist für die Aufbewahrung von Speiseeis und tiefgefrorenen Lebensmitteln geeignet.
2. Es darf nicht höher als bis zur Stapelmarkierung an der Innenseite der Vitrine befüllt werden.
3. Wenn kein Aufkleber mit der Ladelinie vorhanden ist, nehmen Sie bitte die Oberseite des platzierten Korbes als Standard.

BELADEBEREICH



ABTAUEN:

1. Abtauen, wenn die Frostdicke an der Schrankwand 5 mm erreicht, um die Gefrierkapazität zu optimieren.
2. Drehen Sie den Temperaturregler vor dem Abtauen für 5-6 Stunden auf die niedrigste Stufe.
3. Schalten Sie die Stromzufuhr ab und nehmen Sie die Lebensmittel heraus, benutzen Sie die Abtauentnahme, verwenden Sie keine scharfen Werkzeuge.
4. Reinigen Sie die Wand nach dem Abtauen mit einem trockenen Tuch und schalten Sie das Gerät dann wieder ein.

DIE FOLGENDEN ERSCHEINUNGEN SIND NORMAL:

1. Wenn das Kältemittel läuft, ist ein Geräusch von fließendem Wasser zu hören.
2. Das Gefriergut schmilzt nicht, auch wenn es lange Zeit ausgeschaltet ist.
3. Wenn die Umgebungsfeuchtigkeit zu hoch ist, kondensiert Tau auf der Oberfläche der Vitrine.
4. Wenn die Maschine in Betrieb ist, werden der Kondensator und der Kompressor heiß sein.

PFLEGE UND WARTUNG

WARTUNG UND SAUBERKEIT:

1. Öffnen Sie die Tür nicht zu häufig und zu lange, um Energie zu sparen.
2. Lassen Sie niemals schwere oder heiße Gegenstände auf der Oberseite der Vitrine liegen, um Verformungen zu vermeiden.
3. Schalten Sie den Strom vor der Reinigung aus.
4. Um die Vitrine zu reinigen, verwenden Sie bitte ein weiches Tuch, das mit etwas mäßigem Reinigungsmittel und heißem Wasser angefeuchtet wurde.
5. Verwenden Sie warmes Wasser, um Öl- oder Fruchtsaftflecken auf der magnetischen Dichtung zu entfernen, um ihre Elastizität zu erhalten. Tragen Sie etwas Talkumpuder auf die Dichtung auf, um ihre Lebensdauer zu verlängern.
6. Die Vitrine sollte nicht für eine lange Zeit unbenutzt bleiben, um die Vitrine zu stoppen, schalten Sie den Hauptstrom zuerst aus, dann reinigen Sie das Innere und lassen Sie die Tür offen für 2 ~ 3 Tage, um es zu trocknen.

Korrekte Entsorgung dieses Produkts



Diese Kennzeichnung weist darauf hin, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf. Um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Gesundheit durch unkontrollierte Abfallentsorgung zu vermeiden, recyceln Sie es verantwortungsvoll, um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Um Ihr Altgerät zurückzugeben, nutzen Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem Sie das Produkt gekauft haben. Dieser kann das Produkt einem umweltgerechten Recycling zuführen.

TECHNISCHE DATEN und PROBLEME

TECHNISCHE DATEN:

Artikelnummer	Effektives Volumen (L)	Klimaklasse	Netto Gewicht (kg)	Gesamtabmessung (mm)	Leistung	Kältemittel
SPEWHA3	256	N	145	1570*862*2276	220~240v/50Hz	R290/90g
SPEWF6	256	N	126	2665*950*2600	220~240v/50Hz	R290/90g

STÖRUNGLISTE:

STÖRUNGEN	URSACHEN	ABHILFE
Entfrostet	Temperaturregelung ist auf dem höchsten Punkt	Einstellen der Temperatur
	Stecker und Steckdose nicht richtig verbunden	Verbinden Sie die beiden gut
	Sicherung herausgebrochen	Wechseln Sie die Sicherung
Kompressor kann nicht aufhören zu arbeiten	*Temperaturregler ist auf dem niedrigsten Punkt	Temperaturregelung einstellen
	*Zu viel auf einmal gelagerte Lebensmittel	Reduzieren Sie die Menge an Lebensmitteln
	Dicker Frost	Entfrostet
	*Die Tür wird zu oft geöffnet	Öffnen Sie die Tür weniger
	Zu nah an der Wand	Stellen Sie das Gerät etwas weiter weg
Lärm	Nähe zur Wärmequelle oder Sonne	Wechseln Sie den Standort
	Der Boden ist nicht flach Kühlrohre verbunden	Wechseln Sie den Standort Trennen Sie sie

HINWEIS: Wenn Sie die Probleme nicht nach den oben genannten Möglichkeiten lösen können, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst, nicht selbst behandeln.